

Einhell

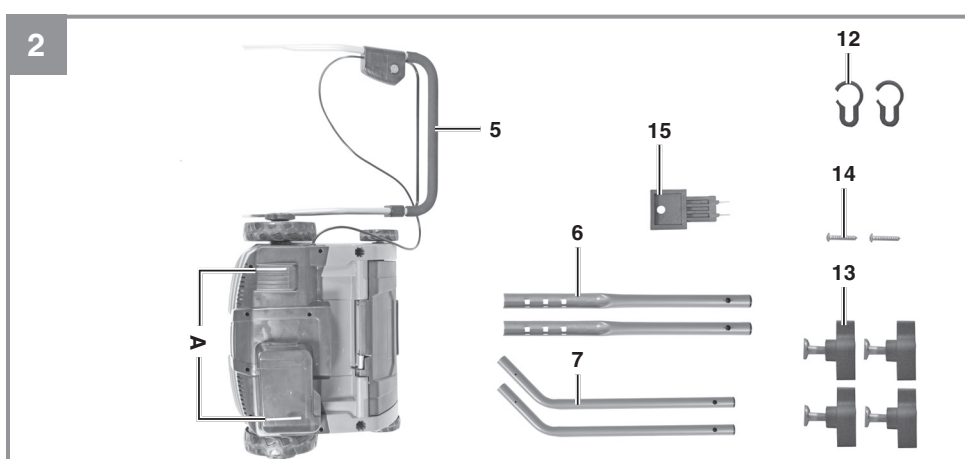
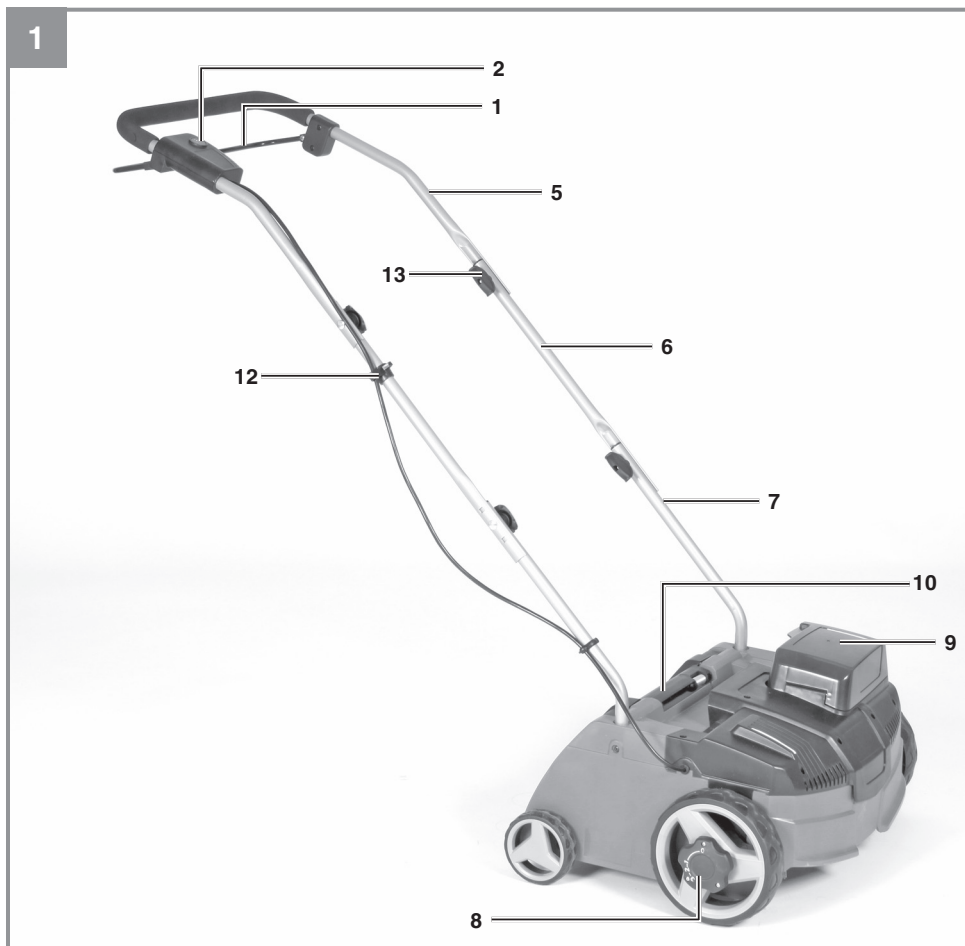
GC-SC 36/31 Li-Solo

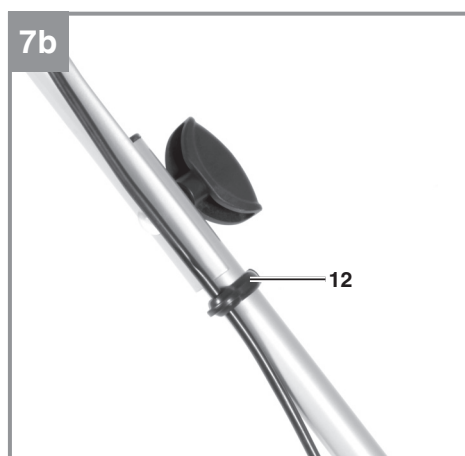
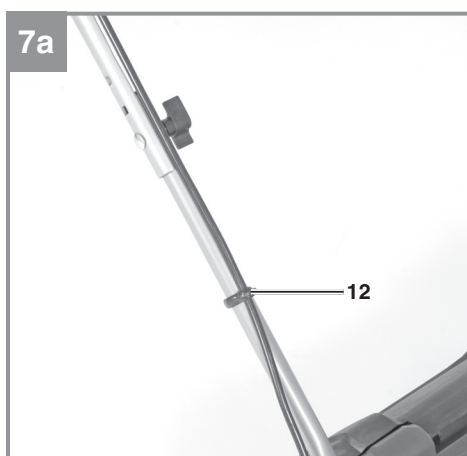
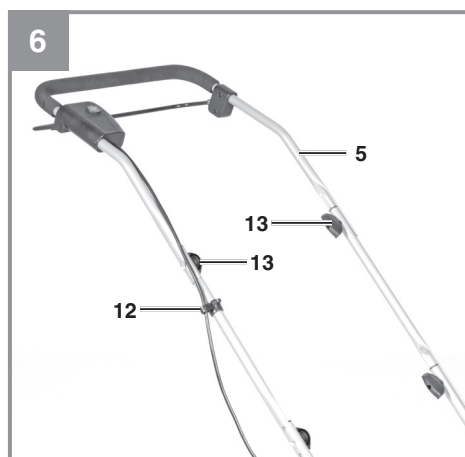
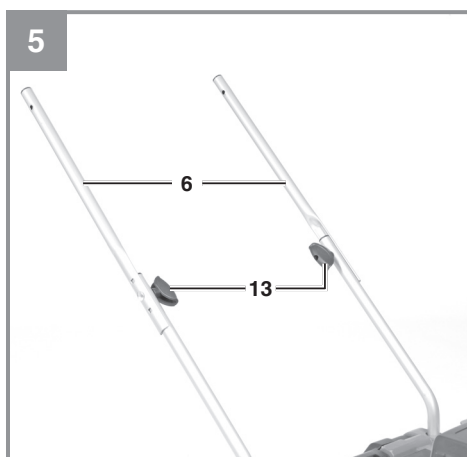
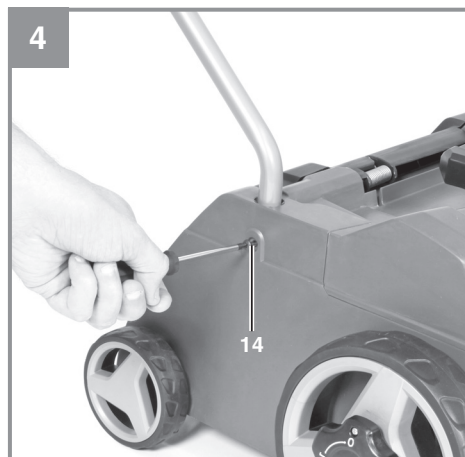
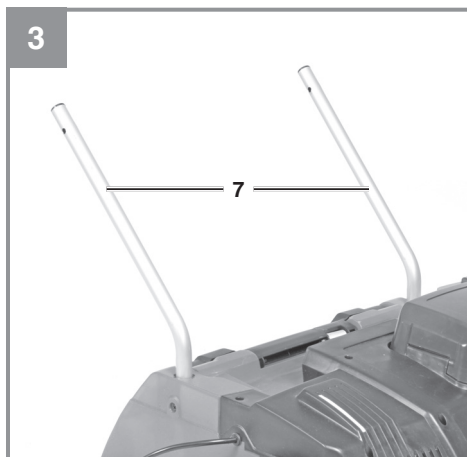
UKR Оригінальна інструкція з
експлуатації
Скарифікатор/Аератор
акумуляторний

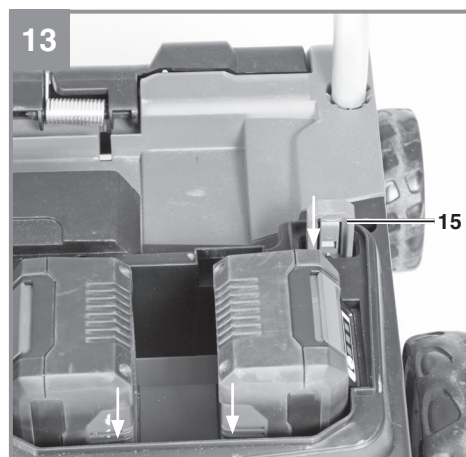
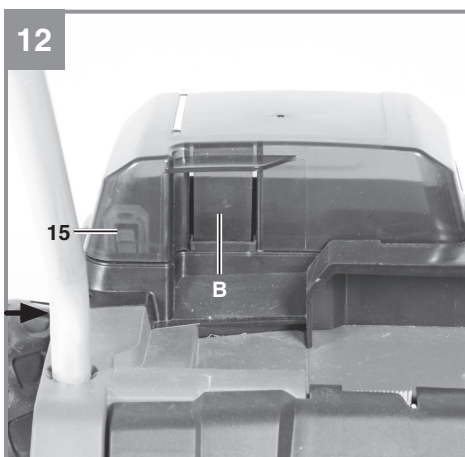
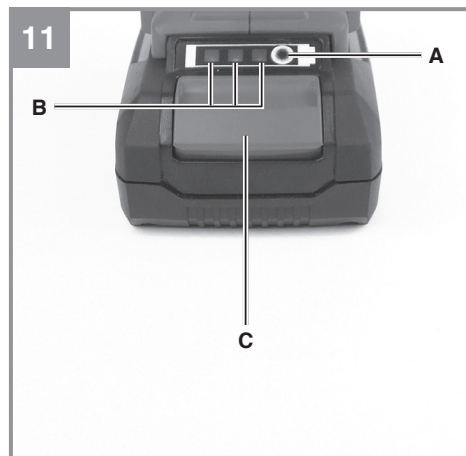
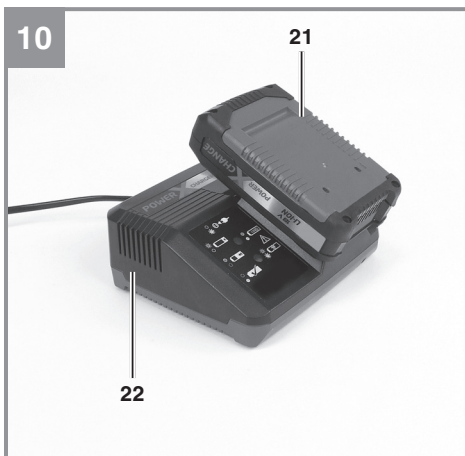
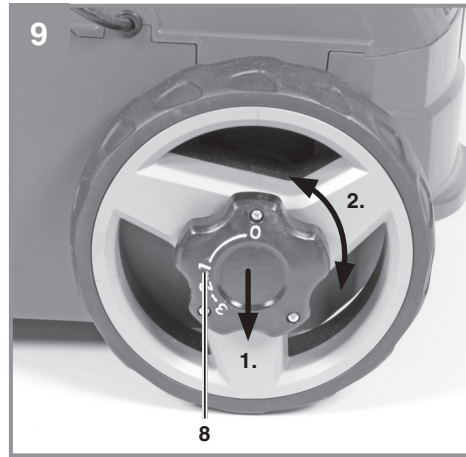
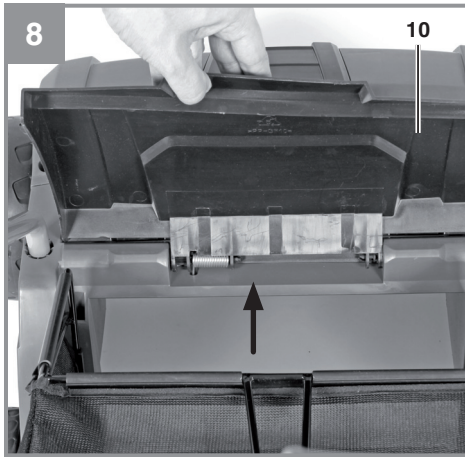


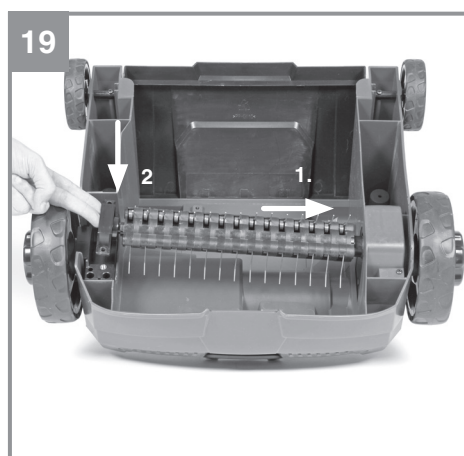
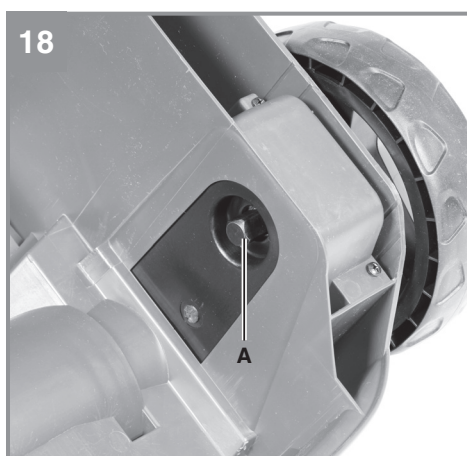
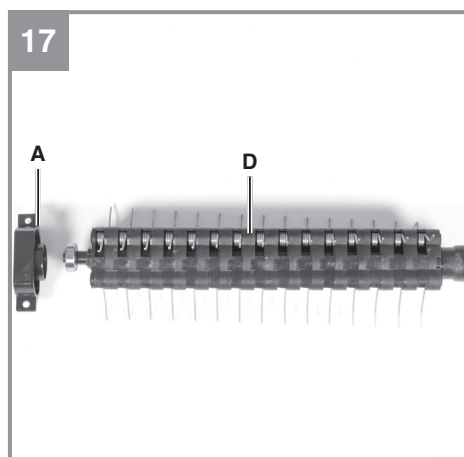
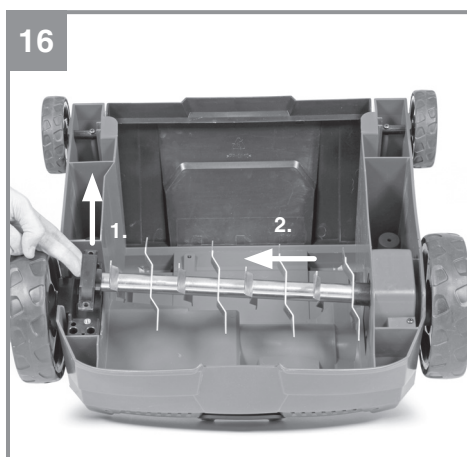
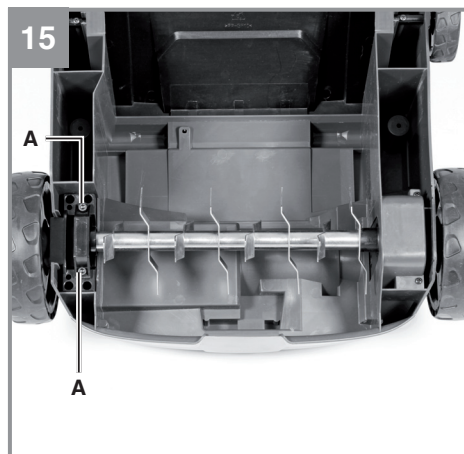
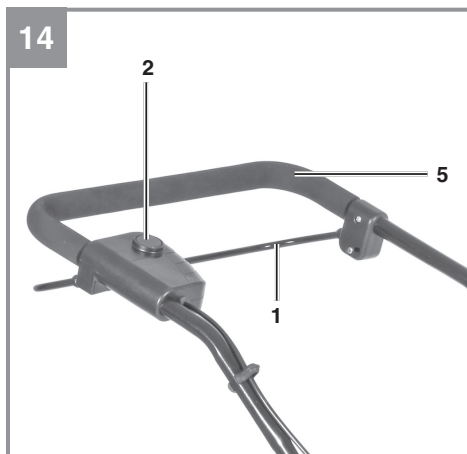
Art.-Nr.: 34.206.60

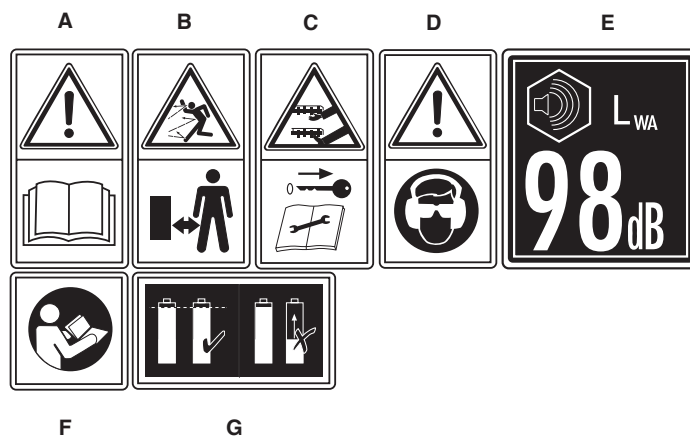
I.-Nr.: 11029











Небезпека!

При користуванні приладами слід дотримуватися певних заходів безпеки, щоб запобігти травмуванню і пошкодженням. Тому уважно прочитайте цю інструкцію з експлуатації. Надійно зберігайте її, щоб викладена в ній інформація була у вас постійно під руками. Ми не несемо відповідальності за нещасні випадки або пошкодження, які виникли внаслідок недотримання цієї інструкції і вказівок з техніки безпеки.

1. Вказівки по техніці безпеки

Прочитайте всі вказівки та інструкції з техніки безпеки. Недотримання вказівок та інструкцій з техніки безпеки може стати причиною виникнення електричного удару, пожежі та/або важкого травмування.

Зберігайте вказівки та інструкції з техніки безпеки на майбутнє.

Пояснення символів на пристрої (Мал. 20)

- A = Важливо! Перед першим запуском прочитайте інструкцію з експлуатації.
 B = Тримайте подалі інших осіб
 C = Увага, гострі зубці, тримайте подалі ваші руки і ноги. Перед початком налаштувань і чистки виймайте безпечну штепсельну вилку. Зубці продовжують обертатись після виключення двигуна.
 D = Одягайте навушники і окуляри.
 E = Гарантований рівень звукової потужності
 F = Важливо! Перед першим запуском прочитайте інструкцію з експлуатації.
 G = Використовуйте тільки однаково заряджені акумулятори

2. Опис приладу і об'єм поставки**2.1 Опис приладу (Мал. 1/2)**

1. Перемикач ВКЛ/ВИКЛ
2. Запобіжний вимикач
5. Верхня частина рукоятки
6. Нижня частина рукоятки
7. Кронштейн рукоятки
8. Регулятор глибини
9. Кришка акумуляторів
10. Ежекторний закрилок
12. Кліпси кабелю
13. Закріплюючі гвинти для рукоятки
14. Фіксуючі гвинти для рукоятки
15. Безпечна штепсельна вилка (Мал. 12,13)

2.2 Об'єм поставки

Будь ласка, перевірте комплектність виробу відповідно до описаного об'єму поставки. Зверніть увагу на умови гарантійного обслуговування, які наведені в нашому гарантійному талоні.

- Відкрийте опаккування та обережно дістаньте прилад.
- Зніміть пакувальний матеріал, а також запобіжні та захисні пристрої, використувані під час транспортування (якщо є).
- Перевірте комплектність поставки.
- Перевірте, чи немає пошкоджень на приладі та комплектуючих.
- Якщо можливо, зберігайте опаккування протягом всього гарантійного строку.

Небезпека!

Прилад та опаккування не є іграшками для дітей! Дітям заборонено гратись пластиковими торбинками, плівкою та дрібними деталями! Існує небезпека їх проковтування та небезпека задусення!

3. Використання за призначенням

Базова версія пристрою - скарифікатор, призначений для приватного використання. Скарифікуючий вал призначений для виривання моху та бур'янів - разом із корінням - із ґрунту та для розпушування ґрунту. В результаті ваш газон може краще засвоювати поживні речовини і очищатися. Рекомендуємо скарифікувати газон навесні (квітень) та восени (жовтень).

З додатковим валом аерації (Артикул 3405572), який досутпен окремо, пристрій можна перетворити на аератор лише за декілька кроків.

Аераційний вал дряпає поверхню газону, допомагаючи воді легше стікати, а також сприяє надходженню кисню. Аеруйте свій газон протягом вегетаційного періоду.

Обладнання призначене для приватного використання, тобто для використання в домашніх та садівничих умовах.

Скарифікатори для приватного користування - це машини, загальний час роботи яких, як правило, не перевищує 10 годин, під час яких машина використовується в основному для обслуговування невеликих газонів та домашніх садів. Не можна використовувати пристрій для громадських об'єктів, спортивних залів та лісових господарств.

Інструкції з експлуатації, надані виробником, треба зберігати, щоб забезпечити належне використання та обслуговування обладнання. Інструкції містять цінну інформацію про експлуатацію, технічне обслуговування та умови обслуговування.

Попередження! Через високий ризик нанесення тілесних ушкоджень користувачеві обладнання не можна використовувати для подрібнення гілок або живоплотів. Більше того, обладнання не може використовуватися в якості культиватора для вирівнювання високих ділянок, таких як пагорби.

З міркувань безпеки машину не можна використовувати як привод для інших робочих інструментів або наборів інструментів будь-якого типу.

Прилад можна використовувати тільки за його призначенням. Забороняється використовувати прилад для будь-яких інших цілей. Користувач, а не виробник, несе відповідальність за травми та пошкодження, що виникли в результаті використання даного приладу не за призначенням.

Наше обладнання не призначене для використання на комерційних, торгових або промислових підприємствах, або для еквівалентних цілей. Нашу гарантію буде анульовано, якщо прилад буде використовуватись на комерційних, торгових або промислових підприємствах, або для еквівалентних цілей.

4. Технічні параметри

Оберти:3100/хв
 Клас захисту:III
 Напруга живлення:36 В DC
 Робоча ширина:31 см
 Кількість лез: 8 подвійних лез
 Глибина скарифікації:-3 / 3 / 6 / 9 мм
 L_{pA} рівень звукового тиску :80.5 дБ(A)
 Похибка K : 3 дБ(A)
 L_{WA} рівень звукової потужності : 95.36 дБ(A)
 L_{WA} гарантований шум98 дБ(A)
 Похибка K: 1.66 дБ(A)
 Вібрація на рукоятці, макс.:1.043 м/с²
 Похибка K1.5 м/с²
 Тип захисту:IPX1
 Вага10.9 кг

Небезпека!

Шум і вібрація

Рівні шуму та вібрації були виміряні відповідно до стандартів EN ISO 3744, EN ISO 11201, ISO 11094 і EN ISO 20643.

Важливо!

Пристрій поставляється без акумуляторів і зарядного пристрою. Для роботи можна використовувати тільки акумулятори системи Power-X-Change!

Літій-іонні акумулятори серії Power-X-Change можна заряджати лише за допомогою зарядних пристроїв Power-X charger.

Скоротіть рівень шуму та вібрації до мінімуму.

- Використовуйте лише справний прилад.
- Регулярно проводьте технічний догляд приладу та чистіть його.
- Пристосуйтеся до роботи з пристроєм.
- Не перевантажуйте прилад.
- При необхідності віддавайте прилад на перевірку.
- Вимикайте прилад, якщо ви не працюєте.
- Носіть робочі рукавиці.

Увага!**Залишкові ризики**

Навіть при належному використанні даного електроінструмента існують залишкові ризики. Слід рахуватись з наступними ризиками, обумовленими конструкцією та виконанням даного інструмента:

1. Ураження органів слуху, якщо нехтувати засобами захисту органів слуху.
2. Пошкодження здоров'я, спричинені вібраціями рук, якщо обладнання використовується протягом тривалого періоду або не належним чином керується та обслуговується.

Небезпека!

Описуваний електричний інструмент під час роботи створює електромагнітне поле. Це електромагнітне поле при певних умовах може порушити роботу активних або пасивних медичних імплантатів. Для того щоб уникнути небезпеки отримання серйозних або смертельних порушень здоров'я ми рекомендуємо особам, які мають медичні імплантати, звернутися за консультацією до лікаря або виробника медичного імплантату перш, ніж користуватися пристроєм.

5. Перед початком роботи**Увага!**

Перед початком налаштувань, чистки чи обслуговування завжди виймає безпечну штепсельну вилку.

Скарифікатор поставляється у розібраному вигляді. Перед тим, як використовувати скарифікатор, треба повністю зібрати і встановити рукоятку.

Встановлення тримачів рукоятки (Мал. 3-4)

Вставте тримачі (Мал. 3/поз. 7) у відповідні отвори (Мал. 3) і зафіксуйте гвинтами (Мал. 4/поз. 14).

Встановлення нижніх рукояток (Мал. 5)

- Вставте нижні частини рукоятки (Мал. 5/поз. 6) утримачі рукоятки.
- Прикрутіть разом трубки за допомогою гвинтів (Мал. 5/поз. 13).

Є 3 монтажних отвори, завдяки яким висоту рукоятки можна в будь-який час відрегулювати відповідно до конкретних вимог користувача. Використовуйте отвір, який найкраще вам підходить, переконайтесь, що ви використовуєте один і той же отвір з обох сторін.

Встановлення верхньої рукоятки (Мал. 6)

- Розташуйте верхню частину рукоятки (Мал. 1/поз. 5) таким чином, щоб її отвори співпадали з отворами нижньої частини.
- За допомогою двох гвинтів (Мал. 2/поз. 13) з'єднайте трубки разом.
- Використовуйте кліпси для кабелю (Мал. 7a/7b) щоб проложити кабель вздовж трубок рукоятки, щоб можна було відчиняти і закривати ежекторний закрилок.

Переконайтесь, що можна вільно відкривати і зачиняти ежекторний закрилок!

Встановлення травозбірника (Мал. 8)

Базова версія пристрою не включає травозбірник в комплекті. Його можна замовити окремо (Артикул 3405577).

- Щоб встановити травозбірник на скарифікатор треба однією рукою підняти ежекторний закрилок (поз. 10), а іншою рукою, тримаючи травозбірник за ручку, знизу підвісити його на скарифікатор.

Небезпека!

Перед тим як встановлювати травозбірник на скарифікатор переконайтесь, що двигун вимкнений і вал не обертається.

Регулювання робочої глибини (Мал. 9)

Глибина скарифікації регулюється на двох передніх колесах за допомогою механізму регулювання. Витягніть регулюючий гвинт і поверніть колесо вліво чи вправо на одне з доступних положень (0/1/2/3).

Глибина скарифікації повинна бути встановлена однаково з обох сторін!

0 = позиція переміщення пристрою

1 = глибина скарифікації 3 мм

2 = глибина скарифікації 7 мм

3 = глибина скарифікації 9 мм

Зарядження акумуляторів (Мал. 10)

Пристрій поставляється без акумуляторів і зарядного пристрою!

1. Вийміть акумулятор з пристрою, натиснувши на його фіксатори (Мал. 11/поз. С).
2. Вставте кабель живлення зарядного пристрою (22) у розетку. Почне світитися зелений LED.
3. Вставте акумулятор (21) у зарядний пристрій (22).
4. У розділі "Індикатори зарядного пристрою" ви знайдете таблицю з поясненнями LED індикації зарядного пристрою.

Під час процесу зарядки акумулятор може трохи нагрітися. Це цілком нормальне явище.

Якщо акумулятор не заряджається, перевірте:

- напругу у розетці
- чи правильно вставлений акумулятор у зарядний пристрій

Якщо акумулятор все ще не заряджається, просимо відправити акумулятор і зарядний пристрій у нас сервісний центр.

Для забезпечення тривалого терміну служби акумулятора, необхідно забезпечити його своєчасну зарядку. Зарядку необхідно обов'язково проводити при зниженні потужності акумуляторної газонкосарки. Не допускайте повної розрядки акумулятора. Це веде до пошкодження акумулятора.

Індикатор заряду акумулятора (Мал. 11)

Натисніть на кнопку індикатора заряду акумулятора (поз. А). Індикатор заряду (поз. В) з допомогою 3 LED показує стан заряду акумулятора.

Горять всі 3 LED:

Акумулятор повністю заряджений.

Горять 2 чи 1 LED:

Остаточний заряд акумулятора достатній.

Блимає 1 LED:

Акумулятор розряджений, необхідно зарядити.

Блимають всі 3 LED:

Акумуляторна батарея піддалася глибокому розрядженню і несправна. Не використовуйте і не заряджайте несправний акумулятор.

Встановлення акумуляторів (Мал. 12-13)

Відкрийте кришку акумуляторів, для цього натисніть фіксатор (В) як показано на Мал. 12 і підніміть кришку. Потім вставте два акумулятори у відповідні місця як показано на Мал. 13 і задвиньте їх вперед до упору.

Примітка!

Викорстовуйте тільки акумулятори, які однаково заряджені. Ніколи не комбінуйте повністю заряджені в напівзаряджені акумулятори. Завжди однаково заряджайте акумулятори. Час роботи пристрою залежить від акумулятора з меншим зарядом. Перед початком роботи повністю зарядіть акумулятори.

6. Експлуатація**Увага!**

Скрифікатор обладнаний захисним вимикачем для запобігання несанкціонованому використанню. Прямо перед початком роботи скрифікатором вставте безпечну штепсельну вилку (Мал. 13/поз.15) і при призупиненні чи закінченні роботи вийміть її знову.

Для запобігання випадковому включенню, рукоятка (Мал. 14/поз. 5) оснащена запобіжним вимикачем (Мал. 14/поз. 2), на який потрібно натиснути перед натисканням важільного вимикача (Мал. 14/поз. 1). Якщо важільний вимикач відпустити, пристрій вимкнеться. Повторіть цей процес кілька разів, щоб переконатися, що ваша машина працює належним чином. Перш ніж виконувати будь-які роботи з ремонту чи технічного обслуговування машини, переконайтеся, що вал не обертається та відключено джерело живлення.

Важливо! Не відкривайте ежекторний закрилок при працюючому двигуні. Вал, який обертається, може нанести травми.

Надійно кріпіть ежекторний закрилок. Він закривається з допомогою пружини! Завжди тримайте безпечну дистанцію до пристрою (дистанція забезпечена довгою рукояткою). Будьте особливо обережні при зміні напрямку на схилах. Стійте міцно та носіть міцне нековзне взуття та довгі штани.

Завжди працюйте уздовж нахилу (не вгору і вниз). З міркувань безпеки, не використовуйте скарифікатор на схилах, кут нахилу яких перевищує 15°.

Дотримуйтесь особливої обережності під час руху назад і тягнучи скарифікатор. Небезпека оступитися!

Поради щодо правильної роботи

Рекомендується трохи перехресувати напрямки скарифікації.

На корпусі є дві позначки (Мал. 2/ поз. А), які відносяться до ширини валів скарифікації і аерації.

Намагайтеся обробляти газон рівними лініями. Полоси скарифікації повинні накладуватися одна на одну на декілька сантиметрів для запобігання необроблених ділянок.

Як тільки під час роботи за скарифікатором будуть залишатися лінії трави, це означає що час випорожнити травозбірник.

Небезпека! Перед зняттям травозбірника виключіть двигун і дайте валу зупинитися.

Щоб зняти травозбірник, однією рукою тримайте закрилок, а іншою знімайте травозбірник.

Частота, з якої потрібно обробляти газон скарифікатором, залежить від темпу росту трави і твердості ґрунту.

Тримайте деку знизу пристрою чистою, видаляйте ґрунт і залишки трави. Бруд робить складнішим запуск пристрою і знижує якість скарифікації.

Завжди оброблюйте газон вздовж підйому (не вверх і вниз). Виключайте двигун перед перевіркою і заміною валу.

Небезпека!

Після виключення двигуна вал ще обертається декілька секунд. Ніколи примусово не зупиняйте вал. Якщо під час скарифікації під вал попав сторонній предмет, негайно виключіть скарифікатор і дочекайтеся зупинення валу. Потім перевірте стан валу. Замініть пошкоджені частини (див. розділ 7.3).

Поради по роботі з валом аерації.

Принцип роботи при аерації такий же, як і при скарифікації.

7. Чистка, техобслуговування і замовлення запчастин

Небезпека!

Перед початком налаштувань, чистки чи обслуговування завжди виймайте безпечну штепсельну вилку.

7.1 Чистка

- Не допускайте попадання пилу і бруду на захисні пристосування, в вентиляційні щілини і на корпус двигуна. Протріть пристрій чистою ганчіркою чи продувайте стисненим повітрям під низьким тиском.
- Ми рекомендуємо чистити пристрій одразу після кожного використання.
- Регулярно протирайте прилад вологою ганчіркою з використанням мазевидного мила. Не використовуйте ніяких очищувачів або розчинників; вони могли би агресивно впливати на пластмасові деталі приладу. Слідкуйте за тим, щоби всередину приладу не могла потрапити вода.

7.2 Обслуговування

- Зношені або пошкоджені леза і вали повинні бути замінені в сервіс центрі.
- Затягуйте всі з'єднувальні елементи (гвинти, гайки, тощо).
- Зберігайте скарифікатор у сухому місці.
- Усі рухомі деталі такі як вісь і колеса, слід очистити, а потім змастити мастилом, щоб забезпечити тривалий термін експлуатації.
- Регулярне обслуговування скарифікатора не тільки забезпечує більш високу витривалість та працездатність, але також сприяє точної та простої скарифікації вашого газону.
- Наприкінці сезону проводите загальний огляд пристрою та видаліть усі накопичені відкладення. На початку кожного сезону перевіряйте стан пристрою. Якщо необхідний ремонт, зверніться до одного з наших сервісних центрів (контакти можете знайти на сайті www.einhell.ua).

7.3 Заміна валу (див. Мал. 15-19)

Одягайте захисні рукавиці!

Використовуйте тільки оригінальні вали від Einhell, оскільки це забезпечить максимальну продуктивність та безпеку в будь-яких умовах.

Щоб замінити вал скарифікації чи встановити вал аерації (Мал. 17/поз. D, Артикул: 34.055.72), виконуйте наступне: Вкрутіть два гвинта (Мал. 15/поз. A). Підніміть вал з цієї сторони вийміть ролик у напрямку стрілки (Мал. 16). Зніміть тримач (Мал. 17/поз. A) зі старого валу і встановіть у новий вал. Вставте новий вал за напрямком стрілки (Мал. 19) у привід (Мал. 18/поз. A) і вставте у тримач (Мал. 19). За допомогою двох гвинтів (Мал. 18/поз. A) знову зафіксуйте вал.

Час від часу змашуйте привід, щоб легко замінювати вали.

7.4 Замовлення запчастин:

Актуальні ціни та інформацію Ви можете знайти на веб-сторінці www.isc-gmbh.info. Замовлення запчастин Ви можете зробити у відповідному розділі на сайті www.einhell.ua або у авторизованих сервіс-центрах.

Вал для скарифікації - Артикул: 34.055.82

8. Зберігання і транспортування

Зберігання

Зберігайте прилад та супутні товари в темному та сухому, недоступному для дітей приміщенні, при температурі вище нуля. Ідеальна температура зберігання від 5 до 30 °C. Зберігайте інструмент в оригінальній упаковці.

Транспортування

- Перед початком транспортування необхідно вимкнути пристрій і від'єднати його від джерела електроживлення.
- Встановіть транспортувальні захисні пристрої, якщо такі є.
- Пристрій необхідно захищати від пошкоджень і сильної вібрації, які, виникають, зокрема, під час перевезення автомобільним транспортом.
- Необхідно захистити пристрій від зісковзування і перекидання.

9. Утилізація і переробка

Прилад знаходиться в упаковці, яка служить для запобігання пошкодженню при транспортуванні. Ця упаковка є сировиною і тому може бути застосована повторно або може бути знову повернута в сировинний кругообіг. Прилад і супутні товари до нього складаються з різних матеріалів, як наприклад, із металу і пластмас. Несправні деталі віддайте на утилізацію спеціального сміття.

10. Індикація зарядного пристрою

Статус індикаторів		Пояснення та дії
Червоний LED	Зелений LED	
Викл	Блимає	Готовий до використання Зарядний пристрій під'єднаний до мережі і готовий до використання; акумулятора в зарядному пристрої немає
Вкл	Вкл	Зарядження Зарядний пристрій заряджає акумулятор у швидкому режимі.
Вкл	Вкл	Акумулятор заряджений на 85% і готовий до використання. (Час зарядження акумулятора 1.5 Аг: 30 хв) (Час зарядження акумулятора 3.0 Аг: 60 хв) (Час зарядження акумулятора 5.2 Аг: 130 хв) Пристрій перемикається у режим м'якої зарядки до повного зарядження акумулятора. (Час повного заряду акумулятора 1.5 Аг: прибіл. 40 хв) (Час повного заряду акумулятора 3.0 Аг: прибіл. 75 хв) (Час повного заряду акумулятора 5.2 Аг: прибіл. 140 хв) Дія: Вийміть акумулятор з зарядного пристрою. Від'єднайте зарядний пристрій від мережі живлення.
Блимає	Вкл	Адаптивне зарядження Зарядний пристрій у режимі м'якої зарядки. З міркувань безпеки зарядка буде тривати повільніше, більш ніж 1 годину. Можливі причини: - Акумулятор довго не використовувався чи розряджений акумулятор розрядився повністю (повний розряд). - Температура акумулятора поза ідеальних значень (між 25° C та 45° C). Дія: Дочекайтеся закінчення зарядження; ви можете продовжити заряджати акумулятор.
Блимає	Блимає	Помилка Зарядження неможливе. Акумулятор пошкоджений. Дія: Ніколи не заряджайте пошкоджений акумулятор. Вийміть акумулятор з зарядного пристрою.
Вкл	Вкл	Помилка температурного режиму Акумулятор занадто гарячий (напр. через пряме сонячне випромінення) чи занадто холодний (менше 0° C). Дія: Вийміть акумулятор і тримайте його у кімнатній температурі (прибіл. 20° C) одну добу .

11. Таблиця пошуку несправностей

Несправність	Можливі причини	Усунення
Двигун не запускається	a) Обрив контакту b) Несправний запобіжний вимикач c) Корпус забруднений d) Не вставлена вилка e) Акумулятор неправильно вставлений	a) Зверніться до сервісного центру b) Зверніться до сервісного центру c) При необхідності змініть робочу глибину; очистіть корпус, щоб барабан вільно обертався; d) Вставте штепсельну вилку (див. 6.) e) Вийміть і знову вставте акумулятори (див. 5.)
Потужність двигуна падає	a) Ґрунт занадто твердий b) Корпус забруднений c) Вал сильно зношений	a) Змініть робочу глибину b) Почистіть корпус c) Замініть вал
Поганий результат скарифікації	a) Вал зношений b) Неправильна робоча глибина	a) Замініть вал b) Відрегулюйте робочу глибину
Двигун працює, а вал не обертається	a) Ремінь зношений	a) Зверніться до сервісного центру

Важливе повідомлення! Для захисту двигуна він оснащений перемикачем теплового перевантаження, який вимикається при перевантаженні і автоматично запускається знову після короткого періоду охолодження.

D	erklärt folgende Konformität gemäß EU-Richtlinie und Normen für Artikel	PL	deklaruje zgodność wymienionego poniżej artykułu z następującymi normami na podstawie dyrektywy WE.
GB	explains the following conformity according to EU directives and norms for the following product	BG	декларира съответното съответствие съгласно Директива на ЕС и норми за артикул
F	déclare la conformité suivante selon la directive CE et les normes concernant l'article	LV	paskaidro šādu atbilstību ES direktīvai un standartiem
I	dichiara la seguente conformità secondo la direttiva UE e le norme per l'articolo	LT	apibūdina šį atitikimą EU reikalavimams ir prekės normoms
NL	verklaart de volgende overeenstemming conform EU richtlijn en normen voor het product	RO	declară următoarea conformitate conform directivei UE și normelor pentru articolul
E	declara la siguiente conformidad a tenor de la directiva y normas de la UE para el artículo	GR	δηλώνει την ακόλουθη συμμόρφωση σύμφωνα με την Οδηγία ΕΚ και τα πρότυπα για το προϊόν
P	declara a seguinte conformidade, de acordo com as diretiva CE e normas para o artigo	HR	potvrđuje sljedeću usklađenost prema smjernicama EU i normama za artikel
DK	attesterer følgende overensstemmelse i medfør af EU-direktiv samt standarder for artikel	BIH	potvrđuje sljedeću usklađenost prema smjernicama EU i normama za artikel
S	förklarar följande överensstämmelse enl. EU-direktiv och standarder för artikeln	RS	potvrđuje sledeću usklađenost prema smernicama EZ i normama za artikal
FIN	vakuuttaa, että tuote täyttää EU-direktiivin ja standardien vaatimukset	RUS	следующим удостоверяется, что следующие продукты соответствуют директивам и нормам ЕС
EE	tõendab toote vastavust EL direktiivile ja standarditele	UKR	проголошує про зазначену нижче відповідність виробу директивам та стандартам ЄС на виріб
CZ	vydává následující prohlášení o shodě podle směrnice EU a norem pro výrobek	MK	ja izjavува следната сообразност согласно ЕУ-директивата и нормите за артикли
SLO	potvrjuje sledečo skladnost s smernico EU in standardi za izdelek	TR	Ürünü ile ilgili AB direktifleri ve normları gereğince aşağıda açıklanan uygunluğu belirtir
SK	vydává nasledujúce prehlásenie o zhode podľa smernice EÚ a noriem pre výrobok	N	erklærer følgende samsvar i henhold til EU-direktiv og standarder for artikkel
H	a cíkkekhez az EU-irányvonal és Normák szerint a következő konformitást jelenti ki	IS	Lýsir uppfyllingu EU-reglna og annarra staðla vöru

Akku-Vertikutierer und Rasenlüfter GC-SC 36/31 Li + Ladegerät Power-X-Charger (Einhell)

☐ 2014/29/EU	☒ 2006/42/EC
☐ 2005/32/EC_2009/125/EC	☐ Annex IV Notified Body: Reg. No.:
☐ 2014/35/EU	☒ 2000/14/EC_2005/88/EC
☐ 2006/28/EC	☒ Annex V
☒ 2014/30/EU	☐ Annex VI Noise: measured $L_{WA} = 95,36$ dB (A); guaranteed $L_{WA} = 98$ dB (A) P = KW; L/Ø = 31 cm Notified Body:
☐ 2014/32/EU	☐ 2012/46/EU_(EU)2016/1628 Emission No.:
☐ 2014/53/EU	
☐ 2014/68/EU	
☐ (EU)2016/426 Notified Body:	
☐ (EU)2016/425	
☒ 2011/65/EU_(EU)2015/863	

Standard references: EN 60335-1; EN 50636-2-92; EN 60335-2-29; EN 62233;
EN 55014-1; EN 55014-2; EN 61000-3-2; EN 61000-3-3

Landau/Isar, den 15.10.2019

Andreas Weichselgarter/General-Manager

Gao/Product-Management

First CE: 18
Art.-No.: 34.206.60 I.-No.: 11029
Subject to change without notice

Archive-File/Record: NAPR021938
Documents registrar: Thomas Fischer
Wiesenweg 22, D-94405 Landau/Isar

**Декларація про відповідність продукції вимогам
Технічних регламентів**

Найменування та адреса виробника або його уповноваженого представника (Декларант): ТОВ "ХАНС АЙНХЕЛЬ УКРАЇНА" (юридична адреса: Україна, 08135, Київська обл., Києво-Святошинський район, село Чайки, вул. Чайки, 16), код за ЄДРПОУ 38275500 в особі уповноваженого представника Кузьмич М.Л. на підставі Довіреності від 18/02/2021 року.

підтверджує, що продукція торгової марки "EINHELL": Скарифікатори акумуляторні електричні та запасні частини до них моделі GE-SC **, GC-SC **, де * (зірочки) – літери та (або) цифри, які визначають параметри продукції, що не впливають на показники безпеки і електромагнітної сумісності

код УКТ ЗЕД 8432

виробництва компанії «Айнхель Джермані АГ», індекс 94405, 22, Візенвег, 94405 Ландау на Ізарі, Федеративна Республіка Німеччина; на підприємстві «Hansi Anhui Far East Ltd.», 77 Gloucester Road, 12/F, Fortis Bank Tower, Hong Kong, Китай;

яка виготовляється серійно

відповідає вимогам Технічних регламентів:

Назва технічного регламенту	Нормативні документи
Технічний регламент безпеки машин	ДСТУ EN 50636-2-92:2018 (EN 50636-2-92:2014, IDT; IEC 60335-2-92:2002, MOD)
Технічний регламент з електромагнітної сумісності обладнання	ДСТУ EN 61000-3-2:2019 (EN IEC 61000-3-2:2019, IDT; IEC 61000-3-2:2018, IDT), ДСТУ EN 61000-3-3:2017 (EN 61000-3-3:2013, IDT; IEC 61000-3-3:2013, IDT), ДСТУ EN 55014-1:2016 (EN 55014-1:2006; EN 55014-1:2006/A1:2009; EN 55014-1:2006/A1:2011, IDT), ДСТУ EN 55014-2:2015 (EN 55014-2:1997, IDT)
Технічний регламент обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні	ДСТУ EN 50581:2014

Останні дві цифри року, в якому було нанесено маркування знаком відповідності вимогам Технічних регламентів: 21.

Декларація складена під цілковиту відповідальність декларанта.

Директор

М.П.

Кузьмич М.Л.

Зареєстровано «03» березня 2021 р.

Достовірність зазначеної інформації та дійсність реєстрації декларації про відповідність можна перевірити за телефоном +38 044 384 28 90